



01 / VOGUE WOOD

L'originale realizzazione compositiva è declinata attraverso una logica di contrasto e armonia di materiali e finiture. Il rovere terra, che caratterizza l'intera proposta è abbinato con il monolaccato lucido fango del pensile, ma ritorna nella scelta delle maniglie verticali in legno, in tinta con la composizione.

The original composition construction is expressed through the contrast and harmony of different materials and finishes. The Rovere terra, which characterizes the whole proposal is matched with the glossy monolacquered Fango of the wall units, but returns again in the choice of the vertical wood handles, painted to match the composition.

La original realización de composición viene de una lógica de contraste y armonía de materiales y acabados. El rovere terra que caracteriza toda la propuesta se combina con el mono lacado brillante fango del colgante, pero vuelve en los tiradores verticales de madera, que hacen juego con la composición.

La réalisation originale de compositions se décline à travers une logique de contraste et d'harmonie de matériaux et de finitions. Le rovere terra, qui caractérise la proposition entière est assortie au mono laqué lucido fango du meuble haut, mais revient dans le choix des poignées verticales en bois, en harmonie avec la composition.

01 / VOGUE WOOD





Tra le novità della gamma Artec, la nuova finitura texture sabbia attribuisce una personalizzazione forte e decisa ai pensili a giorno e alla base inclinata a giorno. La penisola è caratterizzata, oltre che dalla forma innovativa, dal top in finitura sucupira beige che si abbina alla perfezione al mood cromatico della composizione.

Among the new additions to the Artec range, the new texture finish **sabbia** gives a strong and established personalization to the wall units and the inclined open base unit. The peninsula is distinguished, other than by its innovative shape, by the work top in **Sucupira beige** finish that perfectly matches the chromatic mood of the composition.

Entre las novedades de la gama Artec el nuevo acabado textura arena dona una personalización fuerte y decidida a los colgantes abiertos y a la base inclinada abierta. La península es caracterizada, aparte por la forma innovadora por la encimera en acabado sucupira beige que se combina perfectamente al mood cromático de la composición.

Parmi les nouveautés de la gamme Artec, la nouvelle finition texture **sabbia** confère une personnalisation forte et déterminée aux meubles hauts ouverts et au meuble bas incliné ouvert. La péninsule est caractérisée outre que par la forme innovatrice, par le plan de travail en finition **sucupira beige** qui s'assortit parfaitement au mood chromatique de la composition.





01 / VOGUE WOOD





Linee essenziali e minimal segnano volumi e geometrie esclusive ed originali.

Le tonalità calde del legno definiscono uno stile soft-chic e in piena sintonia con la finitura texture sabbia valorizzano elementi innovativi come il terminale a giorno inclinato.

Clean and minimal lines mark exclusive and original volumes and geometries.

The warm wood tones define a soft-chic style, in full harmony with the sabbia texture finish enhancing innovative features such as the open angled end unit.

Líneas esenciales y minimal crean volúmenes y geometrías exclusivas y originales.

Los tonos cálidos de la madera definen un estilo soft-chic, y en plena sintonía con los acabados textura arena valorizan elementos innovadores como el terminal abierto inclinado.

Les lignes essentielles et minimales intensifient les volumes et les géométries exclusives et originales. Les tonalités chaudes du bois définissent un style soft-chic en pleine harmonie avec la finition texture sabbia et mettent en valeur les éléments innovateurs comme le terminal ouvert ou incliné.



L'ottimizzazione degli spazi è fondamentale per una cucina che vuole essere ricerata e flessibile allo stesso tempo. Il pratico armadio ripostiglio è un elemento utile per creare vani di contenimento discreti e funzionali.

Space optimization is essential for a kitchen which wants to be both refined and flexible. The practical storage closet is a useful unit to create discrete and functional containing compartments.

La optimización de los espacios es fundamental para una cocina que quiere ser especial y flexible al mismo tiempo. El práctico armario-contenedor es un elemento útil para crear vanos discretos y funcionales.

Rendre optimal les espaces est fondamental pour une cuisine qui se veut recherchée et flexible à la fois. L'armoire débaras très pratique est un élément utile pour créer des espaces de rangement discrets et fonctionnels.



01 / VOGUE WOOD





Le finiture naturali e sobrie si sposano con il bianco laccato in una soluzione living luminosa e coordinata. Per chi sa apprezzare i colori neutri e i volumi semplici ed eleganti, Wood offre una soluzione raffinata e moderna di elementi giorno e basi sospese.

The natural and sober finishes blend with the lacquered white in a coordinated and luminous living solution. For those who appreciate neutral colours and simple and elegant volumes, Wood offers a refined and modern solution with the use of open units and suspended elements.

Los acabados naturales y sobrios se combinan con el blanco lacado en una solución living luminosa y coordinada. Para quien sabe apreciar los colores neutros y los volúmenes simples y elegantes, Wood ofrece una solución refinada y moderna de elementos abiertos y bases colgantes.

Les finitions naturelles et sobres se marient avec le blanc laqué dans une solution living lumineuse et coordonnée. Pour ceux qui savent apprécier les couleurs neutres et les volumes simples et élégants, Wood offre une solution raffinée et moderne d'éléments ouverts et de meubles suspendus.





02 / VOGUE WOOD

La finitura rovere fango, con maniglia verticale è abbinata in questa proposta al monolaccato lucido fango.

Un tono su tono che conferisce forte personalità alla composizione e definisce un look originale nelle forme e di respiro ricerchato, che non dimentica tratti di estrema raffinatezza.

The Rovere Fango finish, with vertical handle is combined in this proposal with the glossy monolacqued fango. A tone on tone which gives strong personality to the composition and defines an original look, that never forgets possibilities of extreme refinement.

El acabado rovere fango con tirador vertical está combinado en esta propuesta con el mono lacado fango. Un tono sobre tono que dona fuerte personalidad a la composición y define un look original en las formas y un toque de extrema distinción.

La finition rovere fango, avec poignée verticale est assortie dans cette proposition au mono laqué lucido fango. Un ton sur ton qui confère une forte personnalité à la composition et définit un look original dans des formes recherchées, sans oublier les traits extrêmement raffinés.





L'elevata ergonomia della base inclinata e le linee decisive e razionali, raccontano una composizione che ama stupire con geometria e misura. Ogni dettaglio è filtrato attraverso un concetto di dinamismo delle forme, per un risultato inedito e di rara eleganza.

The high ergonomics of the inclined base and the rational and decisive lines, tell a story of a composition that loves to impress with its geometry and dimension. Every detail is filtered through a concept of shape dynamism, for an original result and rare elegance.

La gran ergonomía de la base inclinada y las líneas decididas y racionales, hablan de una composición que ama sorprender con geometría y medida. Cada detalle se filtra a través de un concepto de dinamismo de las formas, para un resultado inédito y de rara elegancia.

L'ergonomie élevée de l'élément bas incliné et les lignes fortes et rationnelles, racontent une composition qui aime surprendre par sa géométrie et ses dimensions. Chaque détail est filtré à travers un concept de dynamisme des formes, pour un résultat inédit et d'une rare élégance.

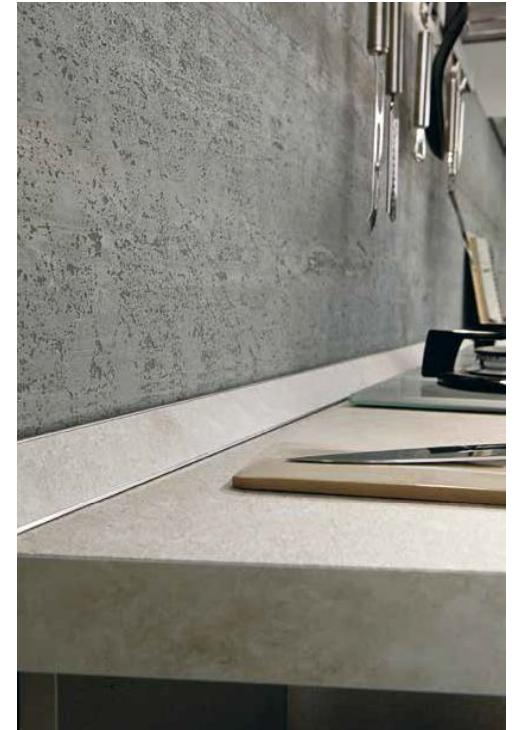


Grande protagonista della linea Wood è la base inclinata. Il fianco a finire in texture sabbia, si abbina finemente ai toni scuri dei frontali in rovere fango.

The main focus of the Wood line is the inclined base unit. The finishing side panel in Sabbia texture, beautifully matches the dark tones of the fronts in rovere fango.

Grande protagonista de la línea Wood es la base inclinada. El costado en acabado textura arena se combina finamente a los tonos oscuros de los frentes en rovere fango.

Grand protagoniste de la ligne Wood est l'élément bas incliné. Le côté à finir en texture sabbia, s'assortit avec finesse aux tons sombres des façades en rovere fango.





Saper sfruttare al meglio lo spazio attraverso sistemi di razionalizzazione dei volumi, è una caratteristica fondamentale per una cucina moderna. L'armadio porta scope, è solo un esempio di soluzione flessibile e versatile.

Knowing how to make the most of the space through plays of volume rationalization, is an essential characteristic of a modern kitchen. The broom closet, is just one example of a flexible and versatile solution.

Saber aprovechar al máximo el espacio a través de sistemas de racionalización de los espacios es una característica fundamental para una cocina moderna. El armario porta-escobas es sólo un ejemplo de solución flexible y versátil.

Savoir exploiter au mieux l'espace à travers des systèmes de rationalisation des volumes, est une caractéristique fondamentale pour une cuisine moderne. L'armoire porte-balais, en est un exemple de solution flexible et universelle.







ARTEC WOOD / 39





Artec propone un'ampia scelta di tavoli e sedie facilmente abbinabili agli elementi caratterizzanti della zona giorno, come il tavolo con piano dello stesso materiale del top della cucina.

Artec offers a wide range of tables and chairs that easily match the distinguishing features of the living area, like the table made of the same material used for the kitchen work top.

Artec propone una amplia selección de mesas y sillas que se combinan fácilmente a los elementos que caracterizan la zona diurna, como la mesa con tablero del mismo material que la encimera de la cocina.

Artec propose une vaste gamme de tables et de chaises qui s'assortissent facilement avec les éléments qui caractérisent la zone jour, comme la table avec un plateau du même matériel que le plan de travail.



03 / VOGUE WOOD

Suggerimenti contemporanei e naturali rendono l'ambiente accogliente e familiare grazie all'abbbinamento tono su tono di rovere terra e monolaccato lucido caffelatte.

Contemporary and natural references make the area warm and welcoming thanks to the tone-on-tone combination of Rovere terra and glossy monolacquered caffelatte.

Sugerencias contemporáneas y naturales vuelven el ambiente acogedor y familiar gracias a la combinación tono sobre tono de rovere terra y mono lacado brillante caffelatte.

Suggestions contemporaines et naturelles rendent l'espace accueillant et familier grâce à l'assortiment ton sur ton de rovere terra et mono laqué lucide caffelatte.





La base inclinata completata con fianco a finire in texture sabbia è la vera protagonista delle geometrie personali di Wood.

The inclined base completed, with finishing side panel in Sabbia, is the true protagonist of the personal layout of Wood.

La base inclinada completada con costado de terminación textura arena es la verdadera protagonista de las geometrías personales de Wood.

L'élément bas incliné avec le côté à finir en texture sabbia inclus est le vrai protagoniste des formes géométriques personnelles de Wood.

03 / VOGUE WOOD

